

Synergies Mexique

**Coordonné par Béatrice Blin,
Silvia López del Hierro et Haydée Silva**

**Le français langue étrangère
au Mexique**

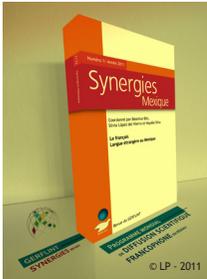
Revue du GERFLINT
2011

Synergies Revues

P ROGRAMME MONDIAL DE DIFFUSION SCIENTIFIQUE FRANCOPHONE EN RÉSEAU

Synergies Mexique : revue du Programme mondial de diffusion scientifique francophone en réseau est une publication éditée par le GERFLINT.

<http://gerflint.eu/publications/synergies-des-pays/synergies-mexique.html>



Synergies Mexique, Año 1, No 1, (noviembre 2011-noviembre 2012) es una publicación anual editada por la Universidad Nacional Autónoma de México a través del Centro de Enseñanza de Lenguas Extranjeras, Circuito interior s/n Ciudad Universitaria Del. Coyoacán C.P. 04510 México D.F, teléfono 56-22-06-50 y 56 22 06 78, correo electrónico synergies.mexique@gmail.com, Editor responsable: Béatrice Florence Blin, Reserva de Derechos al Uso Exclusivo del Título No 04 - 2011 - 100709472100 - 102, ISSN: en trámite, Certificado de Licitud del Título y Contenidos No: 15395 otorgado por la Comisión Calificadora de Publicaciones y Revistas Ilustradas de la Secretaría de Gobernación, Permiso SEPOMEX No. en trámite, Impresa por Formación Gráfica S.A de C.V., Domicilio Matamoros No 112, Col Raúl Romero, C.P. 57630, Cd. Nezahualcóyotl Edo. de Méx., este número se terminó de imprimir el día 28 de noviembre de 2011, con un tiraje de 500 ejemplares, impresión tipo offset, con papel bond blanco de 120 grms y cartulina couché 250 grms para forros.

El contenido de los artículos es responsabilidad de los autores y no refleja necesariamente el punto de vista de los árbitros ni del editor.

Queda estrictamente prohibida la reproducción total o parcial de los contenidos e imágenes de la publicación sin previa autorización del autor o del GERFLINT.

Imprimé en novembre 2011 - Tirage : 500 exemplaires

Distribuida en México por el Centro de Enseñanza de Lenguas Extranjeras (CELE), Circuito interior s/n Ciudad Universitaria Del. Coyoacán C.P. 04510 México D.F, publicaciones@cele.unam.mx teléfono 56-22-06-50. Distribución gratuita.

DISCIPLINES

COUVERTES PAR LA REVUE

- Culture et Communication internationales
- Relations avec l'ensemble des sciences humaines
- Ethique et enseignement des langues-cultures
- Sciences du Langage, Littératures francophones et Didactique des Langues



Centro de Enseñanza
de Lenguas Extranjeras



Synergies Mexique n° 1

Le français langue étrangère au Mexique

Sommaire

Béatrice Blin, Silvia López del Hierro, Présentation.	5
Jacques Cortès, Bienvenue à Synergies Mexique - <i>Plaidoyer pour l'écrit.</i>	7
Haydée Silva, Préambule - Synergie, synergies... vous avez dit <i>Synergies</i> ?	11
I - Dossier : Le français langue étrangère au Mexique	15
Haydée Silva, Le statut de la langue française au Mexique : esquisse d'une problématique.	17
Emmanuel Capdepon, L'enseignement du français au Mexique : résultats de l'enquête 2010.	27
Emmanuel Capdepon, Apprendre le français pour apprendre en français : les nouvelles perspectives de l'enseignement bilingue au Mexique.	29
Soline Trottet, La professionnalisation des spécialistes de l'enseignement du français au Mexique.	35
Patrick Riba, L'enseignement du français langue étrangère au Mexique, un regard à la lumière des statistiques du DELF et du DALF, certifications officielles du ministère français de l'Éducation nationale.	47
II - Gros plans	55
Adelina Velázquez Herrera, Représentations sociales de la langue française et motivations de son apprentissage : enquête auprès d'étudiants universitaires mexicains spécialistes et non spécialistes.	57
Christine Moerman, Les représentations professionnelles des enseignants de FLE : entre idéal professionnel et contraintes institutionnelles.	71
Béatrice Blin, Víctor Martínez, Rodrigo Olmedo, Antonieta Rodríguez, FLE et TICE : exemple d'une recherche-développement contextualisée conduite au CELE de l'UNAM.	81

93	III - Varia
95	Claudia Ruiz García, Représentation de l'enfermement dans quelques textes des XVI ^e , XVII ^e et XVIII ^e siècles.
107	Patrick Dahlet, <i>Tu torcida realidad mexicana.</i> Saisissements d'un étranger.
119	IV - Notes de lecture
121	Stéphanie Voisin, Guide pour la recherche en didactique des langues et des cultures. Approches contextualisées.
123	Haydée Silva, Las investigaciones sobre la enseñanza de lenguas en México: una segunda mirada.
125	Béatrice Blin, Les interactions quotidiennes en français et en anglais.
127	Haydée Silva, Faire classe en FLE. Une approche actionnelle et pragmatique.
129	Annexes
131	Le Gerflint - Présentation
135	Consignes aux auteurs de la revue <i>Synergies Mexique</i>